

LOU GALETOU

Direci, redaci, administraci : 21, rwo d'Aisso, Limoges :: Téléphone 58.46

Tro'siemo annudo - Limerò 10
iou limerò : Die sôs (no vel per mal)
Abounamen : un écu de 5 francs

NOVEMBRE 1937

"Per dehaignâ lous Lemouzis"

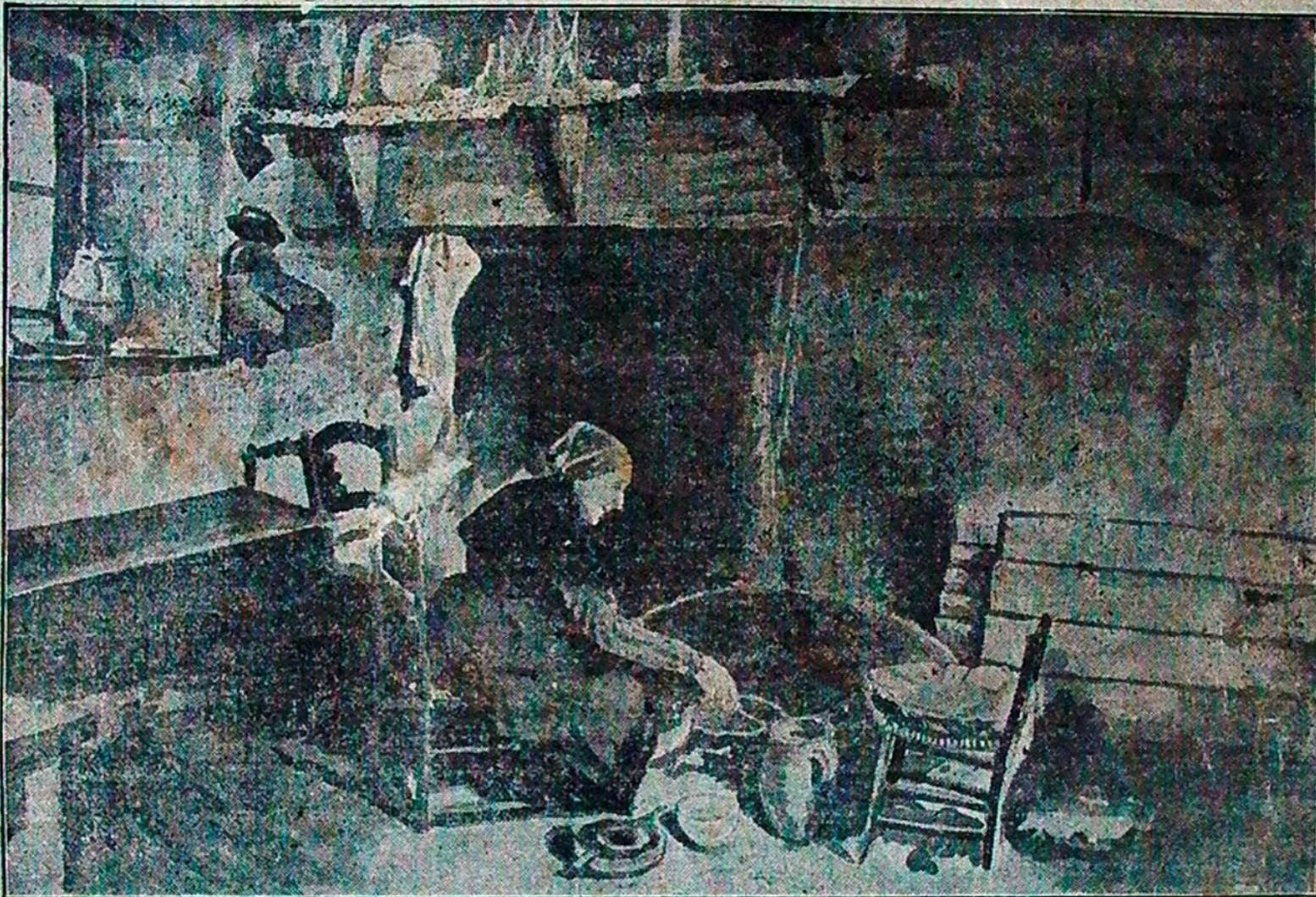


Photo José

Qu'ei dins no vieillo galetieiro qu'un faï lous meilleurs galetous !

Veiquî lo pâto dau galetou de Novembre :

BEUCO DE BRU PER FA MENU.....	LINGAMIAU.
LOU VERME SOLITARI.....	LOU VIEI MARSOU.
LAS LAVEIRIS ET LAS MODAS.....	L'ORELHO DE LERRE
BELLO NANOUN (Chansou)..... (Musico de Le Gentile.)	JEAN REBIER.

LOU NAZ DE MARSOU.....	LOU FELI.
LOUS PANTALOUS DE LO VIEILLO.....	TISTOU.
LOU PRONE COURT.....	LINGO DE PEILLAS.
LOUS GOUREIS.....	JEAN LO VERGOGNO.

CO FAI TOUJOURS PLASEI !

A NOTREIS ABOUNAS

Quant v'autreis verrez sur vôtre journâu un cachet bleu que dit : **VOTRE ABONNEMENT FINIT AVEC CE NUMÉRO**, ne perdez pas de tem, mettez 10 timbreis de 10 sôs dans n'envelopo e votro adresso e ranvouyâ lou tout au Directeur dau "GALETOU", 21, rue d'Aixe, Limoges, o be refusâ lou journau.

Chans.

J. CAMUS, 4, Boulevard Louis-Blanc (Tel. 59-59)
 mo l'ent ce que fai per lous amatours de T. S. F.
 En soun G. M. R. un auvo tout, un coumpren tout, lou
 francesai mai lou patouei.

Lo Mili avio balis rendez-vous diomen à 3 hours dins lous
 bos, su Grand Jeanton de lo Lando. Lou Grand Jeanton ribet
 trop tard, lo Milierio partido. Co li orio pâ arriba, si ô viso ga
 no moutre de chaz.

Martial LAROUBIE, 13, Rue Darnet - LIMOGES
 un daus meilleurs relougers de la ville.

BEUCO DE BRU PER FA MENU

COUNTÉ

Un viei cure, plo boun éfan,
 Dô min no seiçanteno d'an,
 Vio n'assei bouno cousinieiro
 Que tenio de bouno mouieiro
 Tou lou tren-tren de lo meijon.
 I vivian de bouno feissou,
 Môgra de pitâ liberta
 Ne chucan pâ l'âneiteta.
 Quei un de lour omusomen
 Que vò counta dî queu momen.

Un sei d'iver, notre cure
 Se chôfavo doyan lou fe
 En delesai, — e lo Janillo
 Foj' en bouno mai de somillo,
 Bougnâ dî n'écueulo de bouei
 Dô bren per boliâ ô poulei.
 N'en restavo sur l'escobau,
 Dovan l'archou ent' ci lo sau,
 No sieitado, que devio fâ
 Per lendemo n'autre repâ.
 Qu'eirio dô bren si de bladi
 Forinô e plo lechadi.

Quan-tô vigue quelo sieitado,
 Lou viei peitre gue no pensado
 Que lou fogue rire lou au.
 « Notre cure, per rire entau
 Qu'ovei vous, il disse lo fillo ?
 — Te vò fâ rire mo Janillo :
 Parie, que sei deibrâ là den,
 En buffan d'eparci queu bren,
 E meimo sei mettre mo goulou
 En formo de eu de poulo !



— Sei re voulei vous ofensâ
 Notre cure, vous crese pâ.
 — Vôle n'en vei lou dorei mou :
 Si mo fô pâ, que cho copon ! »

Aleidoun, ô se demolino ;
 Viro soun cu, qu'o bouno mino,
 Ver lo sieito se praimo prou,
 E fai ovi coum' un couou
 No petorado de gran-t-ordre...
 Lo Janillo rij' a se tordre !
 « Quei bien poucha, notre moussur,
 Quel ignou erio pro modur ! »
 Lo vai visâ lo sieit' ô bren,
 Gn'in vio lo meita soulomen.
 Lou rest' erio tourba pér têro
 Obe voulétâvo denguero.

Lou cure en se molinan,
 Disse : « N'en foriâ tu ôtan ?
 — Sou votre respe pode dire
 Que votre cu buffo per rire,
 Icipoun Janillo finomen
 O cure ple d'citounomen.
 Segur ô n'ai pâ peitrenâri,
 Mâ qu'eï un petou ordinâri.
 En lou meu, sei you fâ ofroun,
 Bouefiorio lou bren jusqu'ô foun. »

E n'en tropan n'autro jôfiûdo
 Per fâ lo sieito prou clurchado,
 Lo se bonto bien coum' ô fô,
 Viro sâ jujâ sur soun cô,
 Pouyo sâ mû sur souj' jounouei,
 Saro là den, baro lou ei.
 E lâcho, noun pâ no petâdo,
 Mâ un vre co de corounado
 Que fogue brundi lo meijou,
 E cuje demoli l'archou...
 Lou cure, se brechan lou ei.

Se laisse nâ sur soun dorei.
 Tou lou bren erio epârçî.
 Dî lo sieito : re, pû en bri !
 Mâ pertou di l'opartomen,
 N'oria re vu noumâ dô bren !

Se relevan tout-ebôbi,
 Lou cure, netian soun obi
 Que de bren vio tropa un fai,
 Disse : « Io ne vio pu jomai
 Ori petâ de qualo sorto !
 Tu n'en a fa branlâ lo porto !
 Si co guess' eta pudignôu,
 Oro nous sirian mor toù doù !
 Crejo vei un boun cu de peitre
 Mâ, tounolie ! lou teu ei meitre ;
 Et si dî là coumunôta
 Tou loù cû vian entau peta,
 I orian pougu enpeichâ
 Lou decret de s'eizecutâ.

Moun armo t'a di to fabrico
 Un ressort de bouno fabrico !
 Fai me veire toun buforeu !
 Per tan brundi que diable'o-t-eu ? »
 Lo se troussو sei fâ lo mino,
 En lou chonei ô l'eizomino,
 Lo fai bessâ per veire mier
 Ente luijâvo lou touner.

« Fe de Dî ! disse-t-eu, en posan lou chonei,
 N'ai pâ perdu dôtou ; lou jue n'ai pâ poriei.
 Co sirio plo eiza de gagnâ coumo co,
 Tâ, per mo dannaci, un fusi a doù co ! ! ! »

LINGAMIAU.



La GNORLA DE LINGAMIAU se venden cha DUCOURTIEU, dans lo Ruo Othon-Péconnet, à Limoges

— Dijo, Tiennissou, tu seis be trop fier depei caueque tem. Per moun armo, t'as rajenni ! Qu'as-tu dounç-fa ?
 — Viso mas dens !...
 — Be sount las bravas, t'era tout berche pertant ?
 — Ple, m'a ini na veire Moussur

Robert BEYRAND, 38, Place des Bancs, Limoges

Ei co douba co, drôle !

— Perque vaseis-tu si be et si lonen, Jeantou ?
 — Qu'ei que mas lunetas venen de lo Mejou
GAUTHIER-LAVIGNE,
 OPTIQUE MEDICALE.
 13, rue Saint-Martial, LIMOGES
 Succursales : 88, avenue Garibaldi et 35, rue du Clocher

Lou boun libréi !
 5, place Fournier, LIMOGES
 Téléph. 27.52

LIBRAIRIE PALISSON
 E. DESVILLES, Succ.
Lou boun papieil !

Lou verme solitâri

Di moun jône ten, vio ôvi countâ a mo grando, lo mai Mimi, qu'ero tolleuso, n'istôrio que m'o toujour resta di lo teito.

Mo grando vio no vezino, lo Zeili, que restavo di l'en-ba de lo mejou. Quelo-qui vio un drôle que mountavo suven veire ma grando. Lo li boliavo toujour cho no poumo, no pero, cauei colau e, da là ve, un gâteau.

Queu drôle minjâvo coumo dou por e, pertan, ne proufitavo gaire. So mai n'en parle a d'un ôme que possavo per esise pû for que tou loû medeci. Queuqui disse :

— Vôtre meinâje o beleu lou verme solitâri.

— Pensâ-vou ? li fogue lo mai, a soun âge ?

— Bouei l'âge li fai re. Iai vu un piti que lou tenio quant ô nâque. Mâ voû vô bolia caucore per lou fâ serti. Voû forei otenci quan lou piti foro soû besouen e voû visorei en pau ce qu'o fai.

Lou drôle prengue lou remèdi de l'ôme e cauei jour oprei o fojo dô bouci de riban qu'un poudio prenci per lou verme solitâri, mâ qu'erian marqua de limero. L'ôme disse a lo mai :

— Qu'ei lou verme « limerota » qu'o vôtre piti, qu'ei lou pû dangeirou, ô pourto un fissou, e si ô mounto di là cervelâ un ei foutu ; mât nou l'oran be, querâque. Gardâ bien tou qu' bouci de riban e quan lou piti chijoro lou bouci marqua limero 100, ô siro gori.

Co dure be denguero caucâ senmonâ. Un mandi, lou drôle rende lou darniei bouci. Lo mai se tenio pû de coutenomen. Lo pele mo grando per li fâ veire tou loû bouci que lo vio metu di no coupeto.

Mo grando deibrigue de gran ouei e disse :

— Voû pela coqui lou verme solitâri ?

— E segur, que volei voû que co cho ?

— Ce que qu'ei ? qu'ei moun centimeitre pardi. Co m'eitouno pu. Veijo be qu'o s'en nâvo bouci a bouci e pensavo que qu'ero loû râ ; mât lou vese lou râ ôro. Qu'ei no drôle de molôdio qu'o vôtre piti de minja entau quelo besugno. Ne sabe pâ quau sobour ô poudio li troubâ.

— Visâ, Mimi, disse lo Mioun, deicoufido, a mo grando, nou ne soun pâ dô vouleur. Si qu'ei co vôtre, voû n'a mât iô prenci.

— Iô prenci ? Qu'ei no bravo feïcou de me tourna moun centimeitre. Qu'ei dô prope, ôro ent' ô o possa... Voû podei n'en fâ de la coufutâ, la siran be bounâ per lou por que vautrei sei...

Las liqueurs las pas finas, los aperitifs los pas sabourous, lou rhum JAMA, qu'un pelo lou « chasso-grippo », lo FEUILLANTINE, lou ROYALET (aperitif fraises et framboise), lou ROYALS (cacao et vanille) se trouvent chez

LAFARGE-REBOUL, 14, Avenue Emile-Labussière

Las Laveiris et las Modas

Co brouzino, lu tems ei fred... Las fennas, mitounadas din lours pelerinas, laven en blagassan.

Lo NARDI. — Co ne fai gro si boun que per lu quinze darniei, qu'aner Engouleime...

Lo MYON (qu'ei curiso coumo no beletto). — Countas nous doun ce que vous y viguerei de brâve...

Lo NARDI. — Io y viguiei dessaque de gent, mai que n'en erio touto eitourdido ! lu Boun Di io so be !... Io sai pus benaiso per nôtras charieiras que sur quis tretoirs, qu'un ne pod soulomen pas y possâ en d'un paraplu.

Lo CATI. — Co vous fague plo coumo a me, lu cop qu'aner a Limôge !... Paubras fennas, moun paraplu que tenio sour moun bras ague lu malhur de nâ pigougnâ uno damo que passavo... Lo vio un ptit chapeu quinta sur l'orelio, un n'y vesio noumâ lo meita d'un ei, et un arpeço de peû d'ourso a l'entour de soun côte... chei co plo que l'o m'auro beneisido !

Lo NARDI. — Per moun-armo ! ne sâbe pas coumo las se bilien quellas villaudas... N'en viguiei uno que vio soun coutiliou fendu per ploças... ei-co poussible de mabouyâ entau lo besugno !

Lo CATI (en se mouquan). — Qu'ei beleu per cicambâ pus eisa las levodas !

Lo NARDI. — O beleu per eisinâ lous galants... Ane, faut que me deipaiche : lu nôtre brâve vô que l'ane li eidâ charjâ dous-trei meichants piaûx de leitleiro per nôtras beitias...

Lo MYON. — Lu nôtre paûbre malhuroû ne po re fâ...

Lo CATI. — Sirio co qu'o aurio tropa quaûque paquet de meichant rhume, eitou sé ?

Lo MYON. — N'ei pas !... Jamai ne l'ai ôvi pouchâ... mât qu'ei sas chambas que li fan mau, et aussi ô n'o pus gaire de forço, vei-lou qui que marcho din sous quatre-vingt-chei ans...

Lo CATI. — Lous li bôlioras pas...

Lo MYON. — O io m'o dit bien suven :

— « Ah ! mè, si vio tout de si boun que lo peitreno !... »

L'ORELHO-DE-LÈBRE.

E mo grando surtigue tout' cimolido.

Deipei queu jour, lo mai Mimi e lo Mioun se parleren pû et lou drôle ne mounte jomai pû veire mo grando.

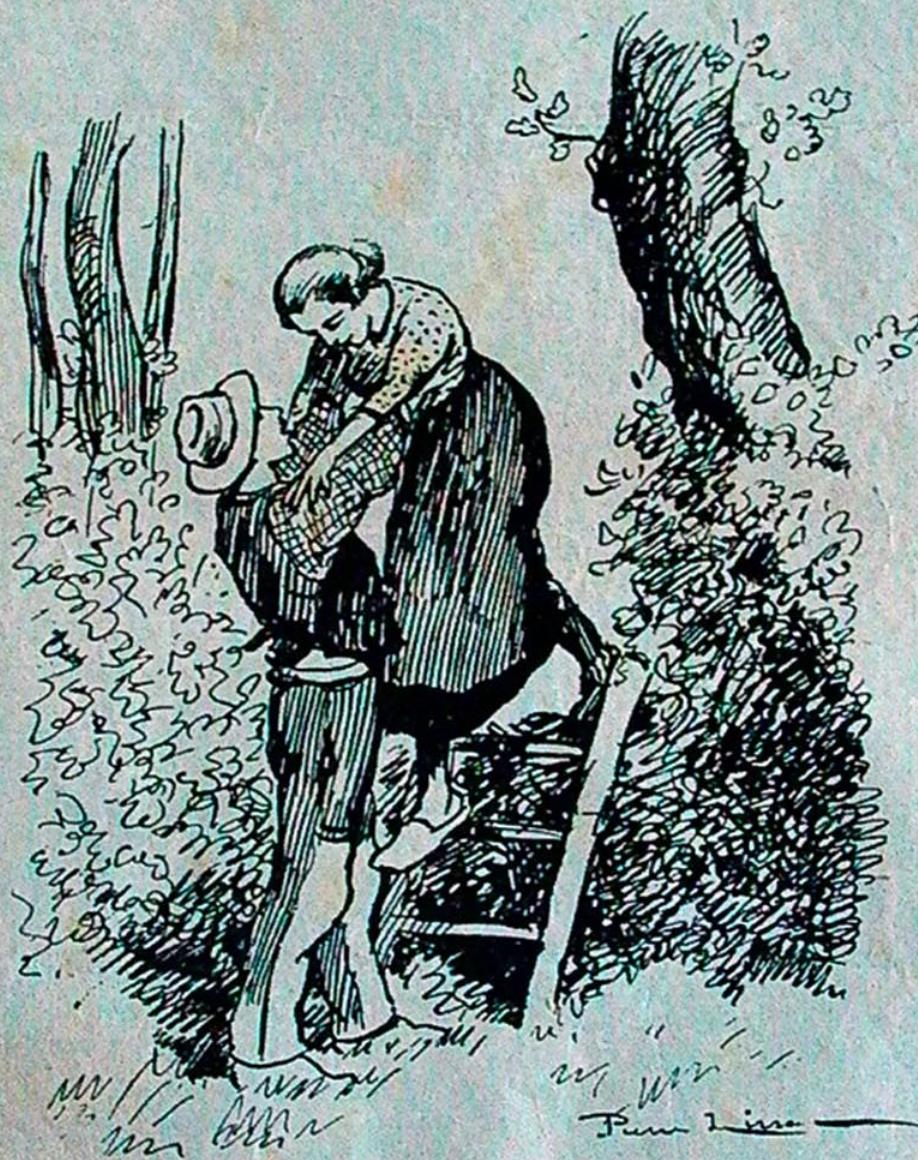
LOU VIEI MARSAU.

Tout lou mounde ne pouden pas essei fâ au mounle. Mas quis que sount gros o be un paû trop envierlas faran bien de nà chaz **LACROIX**. Quant is n'en sortiran is siran drets coumo un i et fiers coumo Artaban. — Dins lous établissemens **Lacroix** un troubo touto sorto de bandages et aussi de las ceinturas per tenei lo rantele dau ventre. Adressas-vous se crainto à **LACROIX FRERES**, 29, rue du Consulat, Limoges. Tel. 56-15. Qu'ei no meijou qu'o mai de cent ans d'existenco !

CHASSADOURS ! Tonissou ne mancavo jamais lo lebre, soun cop pourtavo toujours. — Perque ? — Perque ô se serviro de las cartouchias **GERVAIS** que ne frouillen jamais.

Fasez coumo se. Et nâ veire que l'armurier, ô vous serviro toujours bien. Qu'ei **M. GERVAIS**, 16 rue du Consulat, Limoges. Tel. 21-59.

BELLO NANOUN



Quelo chansou et lou libret de Jean Rebier, « Per divertir lo gen », se troben chaz
JEAN LAGUENY, 14, boulevard Carnot

Un piti mogasin, que vau lo peiso d'essei counegu, ve de se mounta au limero 20, dau faubourg de l'Oreno. Ce se pelo :

“ TOUT POUR L’ÉLECTRICITÉ ”

Un li trobo, au meilleur prix, lampas, ampoulas, lustres. Un li trobo aussi daus postes de T. S. F. que chanten coumo daus roussignôs, dans toupis per mettre las flours, daus saladous, mas quelas quittas ecuellras ventrudras entre lo soupo ei si sabourouso.

Rentra-li tout ei brave, boun et boun marchâ. Vous n'en sortirez pas sans fâ quauco pito empleto.

BELLO NANOUN

Musico de
André LE GENTILE

Parolas de
Jean REBIER

Allegretto

En te vas-tu bel-lo Nanoun si gentuel si le
gei-ro Dins lous bru-jaus dau Pei de Mount
Plus animé
Vau cou-pâ lo sau-gei-ro Vau cou-pâ lo sau-
gei-ro loun la Vau cou-pâ lo sau-gei-ro.

IV

Te farai franchi lou gaulier,
Traucâ lo grafouillado,
Per ecambalâ l'échalier
Te prendrai à brassado,
Te prendrai à brassado, oun là,
Te prendrai à brassado.

V

— N'ai gro metier de viro loup
Ni de sauto-levâdo,
Mas n'ose pas te dire nou
Et suis touto treblado.
Et suis touto treblado, loun là,
Et suis touto treblado,

VIII

— Per soulajâ quelo malour
Si cruello et si proundo,
Nanoun, re ne sirio meilleur
Qu'un poutou de mo bloundo,
Qu'un poutou de mo bloundo, loun là,
Qu'un poutou de mo bloundo.

— Nanoun, chacun o souñ tourmen,
Si toun cuer sauto et tuto,
Eitabe deipel un moment
Lo feure me tabuto,
Lo feure me tabuto loun là,
Lo feure me tabuto.

VII

— Ne faut pas te malangouri
Galant si t'as lo feure,
Davalant vite au bord dau ris
Iô vaû te baillâ beure
Iô vaû te baillâ beure, loun là,
Iô vaû te baillâ beure.

IX

— Si un poutou po te garî
Co me coutoro gaïre,
Bouet, vague vite lou querî
Vague beu calinaire,
Vague beu calinaire, loun là,
Vague beu calinaire.

X

Demo, m'en irat coufessa,
Mas tant que sei en jauto
Si tu voueis tournâ cournêsa
Ah vei-te qui mo jauto,
Ah, vei-te qui mo jauto loun là,
Ah vei-te qui mo jauto.

Quand lou vi ci beun beuria quand n'auria pas se.
Si vaufréis voulez de boun vi, baillâ votro prâlico △...

René JACQUET

Soun vi, qu'el de las chansouns en bouemias!

60, avenue Adrien-Tarrade
LIMOGES Tél. 42.93

Quant un ei bien chaussa un ei aisei et beucop pus fier.
Las meilleurs chaussuras et las pus bravas qu'ei be las

Chaussures BOURDEAU

4, rue Pennevayre — LIMOGES

Nas lis per essaya, vautreis sei segur de li tourna !

Nio pas mouyen de sorti sei paraplu. N'en fô toujours un et
salide per mour que lou ven leu deviroris. Nas chaz

F. GARNIER, successeur de PEJOUT

8, rue Haute-Vienne,

à Limoges, v'autreis sirez bien servi.

O ven aussi de las cannas mai de l'ombrelas per l'eti.

Lou naz de Marsau

Marsau s'enlournavo de veire so bello, o s'avio amusa a
veillâ et qu'ero mai de ouze hours de l'en sei quand, mounta
sur soun petarou, o ribet a Sen-Lionard ente lou trapet n'orage
a tout cassâ. Lo machino, nejado d'aigo, ne vouquet pu re sabei
et moun Marsau siguet obligea de coueijâ a l'auberjo.

Vers lo mie net, o amet fâ no visito ô pilit coin et per ne pas
se troumpa de chami, o leisset lo porto de so chambro dreibido.

Tout d'un cop, veiqui lo clardo que s'en vai ; fô vous dire
que lous Miauletous sont de bravas gens que dermen sajomen
après mie net, sei pensâ a lo fringo Marsau, coumo fant tant de
vilaus ; per darmi un n'o pa shesoin de veire clar, eitabe après
queto houro, pus d'electricita, ni dedins, ni defor.

Marsau ne vio pas pensa a co : pas de lampo, pas de lumetas,
Lou veiqui per tournâ se coueija que se lou calidor lous doux
bras elounja davant se.

Coumo ô ribavo a so chambro, caueque courant d'air pouset
lo porto que li passel entre lous bras et li baillet un boun cop sur
lou naz.

Marsaut n'en viguet trento-sicis chandelous.

— Un m'o be toujours dit que io avio un gente naz, se disset-
eu, mà, per moun armo, n'orio jamais cregu qu'o ero pus loun
que moun bras !

Lou FELI.

Lous pantalous de lo vieillo

Antan, o nomen de las Paqueis, un pítit cirque se troubavo
rêta a Sen-Bazeri.

Lou patrou que n'ero pas guenau, anet a l'eglieso per se
confessâ.

Lou curé, un boun viei, li laisset deboujâ soun bleiton et
disset :

— Vous travaillaz dins lou cirque, n'ai co pas ?

— Oui !

— Eh be, ecoulaz-mie, vau vous baillaz no touto pito peni-
tenço : à pater et à ave, mà fazez-mie cauqu'un de votreis tour, a
qui, dins l'eglieso ; sai trop viei per senti et sai curé de lous yejre.

— L'home ne se faguet pas préjà, o sertiguet dau confessionau,
se faguet no pito plaço trâ las sellas et pounchet lo pour-
rado mà faguet lou viro-brandeï.

Douas mencitas lou visavant fâ.

Tout d'un cop, lo pus vieillo se levet et filet dau biai de lo
porto.

— Ente vas-tu ? li disset so vesino.

— Vau queri daus pantalous... Si jamais moussur lou curé
me baillavo no penitenço entau !.

Et coumo l'autra lo visavo, lo disset vite :

— Oki ! co n'ai gro que n'en aye pas, mà lous trôbe un pau
trop fendus.

TISTOU.

BEVEZ LOUS NUVEUS SODAS LAPLAGNE

Pur sucre - Digestifs - Rafraîchissants

Lou prône courf

Lou prône dau cure de Sen-Mozeri n'ai segur pas si loung
que queû dau cure de Peiro-Bousiero, mas ô ei beucop pus sur-
prenen et vous assegure qu'o faguet de l'effet sur lous parou-
fiens.

Faut vous dire que lou viei cure ero devoura per lous rouma-
tis. Co ne l'empechâvo pas de dire lo messo dins douas parofias,
per mour qu'o fasio, coumo is disen, lou binage de Sen-Pampali.
Mas per fâ sas douas legâs de paulo, vous pensâs be qu'ô n'en
ero gari. Li foulio empruntâ Carabi, lou chavaù blanc dau coucas-
sier, sage coumo n'agneu, mas si grand que qu'ei tout un afâ
per mountâ dessur.

Un diomen que las doulours li roujôvan lous os, lou paubre
bon home prenguet soun elan per se mettre en sello et credet :

— Aidas-me, moun Di, Sento-Vierjo !

Mas ô saute talomen fort qu'ô passet per dessur Carabi et
tommet de l'autre biais, plouf ! coum'un sac de châtegnâs.

— Aidas-me, disset-eu en se levant, mas pas trop fort !

Quant ô ribet a Sen-Pampali, ô n'en ero denquero tout éta-
lourdi, et ô aguet prou penâs per dire so messo. Mas quant ô
fuguet enjaluya dins soun prechadour per fû soun prône, ô se
suvenguet pus de ce qu'ô voullo dire.

Tout lou mounde lou visâvo, aurâ auvi voulâ no moucho.
La mai Catissou, qu'ei tant pressinado (1), se retenio de poûchâ, et
lou grand cadet qu'avo deibri so tabatiero, attendio que co sio
coumença per prenei so preso. Vous repounde que notre paubre
cure n'ero pas a feito !

O se fretet las mas, o etendet lous bras :

— Mous frais...

Mas ô n'en troubet pas pus loung. O se viret de drecho et
de gauchâ, et ô faguet : Pst... pst... pst..., en levant l'épanâs,
coumo n'home deipassinça. Et ô se mettet de credâ d'uno vou
forto :

— Mous frais, vese be qu'ahuei v'autreis ne voulez pas
m'ecoutâ. Vous parlorâ n'autre jour que vous farez mins de
bru !

Apres cos, ô davalet dan prechadour, sei visâ lous paubreis
paroufiens que li coumprenian re !

LINGO DE PEILLAS.

(1) Oppressée.

UN NUVEU JOURNAU

Nous saluden lo naissenço d'un brave piti journau que se
pelo « Jeunesse Limousine » et que se perpauso, coumo Lou
Galeto, soun aina, de deharnâ lous Lemouzis.

Lous vieis dau Galeto se rejovissen de vei moûtra lous
boun chami a quelo vaillento Jonesso Lemonzino que parlo,
per moun armo, tabe lou francès coumo lou patouei.

Nous lour creden de boun cuer : hardi pitis ! et nous
beven chopino a lour santa.

LO REDACI.

Quel grand hiver vai he tôt, commençâ ! Co n'ai pas
lou momen de sorti en d'umo pito verto econodissado. Faut vite
na chaz.

PAUL DUMONT, Tailleur

13, boulevard Victor-Hugo

LIMOGES

commandâ un gros pardessur bien chaud. V'autreis sirez servi
d'abord et billas coumo dans ministreis.

No drotto que s'en vat en balado, bien mairado ei meta
maridado. Drollas courrez vite chaz

QUEYROI, 7, boulevard Louis-Blanc, 7
LIMOGES

per maià votre parpal.

Lou magasin ei toujours en brando de flour coumo un
vargel au mei de Mai !

LOUS GOUREIS

Quand lour tanti mouriguet, Pierre Pitouei et Jean Fouinard hereteren d'une grande meijou qu'ils devaient jôvi de meita.

Dorei lo meijou, li vio no basso-cour qu'ils partajerent en plantant nos renjo de palens ; d'un biai, Pitouei mettent daus lapins de bouno raço, de l'autre, Fouinard mettent daus goureis.

No net, lo lapino de Pitouei, no bravo bêtio, per moun armo, qu'ero pleino et fosio be dins las uei liôras, fuguet ebouliado per lo troyo de Fouinard, qu'ero preito a gouretâ et qu'ero meichanto coumo un por sinliar.

Pitouei ne fuguet pas counten, autreis pensâ be, ô courguet chaz Fouinard e li disset :

— To troyo m'o tua mo lapino, no si bravo bêtio, fô me dedoumajâ.

— Et que voueis-tu ? disset Fouinard.

— Ne vole pas d'argen, m'a tu me baliaras treis pînts goureis de to troyo.

— Jamai de lo vito, treis goureis per no lapino !... Tu ne seis pas enoucen !... D'abord si to lapino n'avio pas sauta coumo lo troyo, lo ne sirio pas crevado. Lo troyo li demandavo re.

— M'a si to troyo n'avio pa cassa lous palens, mo lapino n'orio pas pougu passâ delen.

— Mo troyo o cassa lous palens ?

— Plo, viso, sas dens que marquen denguerô.

— Las dens d'une troyo, coqui, m'a que las dens de to lapino qu'o brouta lous palens per veni minjâ lo bocado, per mour que lo crevavo de fam' !

Et Fouinard barret lo porto ô naz de Pitouei que li credet :

— Perque qu'ei entau nous van nâ devant lou juge.

La semmano d'après is erian a Sen-Junio. Lou juge lous appeler et demander tout ce que s'ovio possa.

Lei doun, Pitouei mountrer un bouci de palen que lo troyo avio rouja et fuguet veire lo marquo de las dens.

Lou juge viset et disset à Fouinard :

— Io vous counseille de balia dous goureis a Pitouei.

— M'a, moussur lou juge...

— N'io pâ de m'a, fô que Pitouei sio dedoumaja.

Dins notre pals un'minjo bien, mai un'bec bien. M'a per io trôubâ meilleur isu minja dins de las chisitâ de porceleno de Limoges.

Las pus bruvias sont be chaz

R. PASTAUD, Musée des Porcelaines, 14 à 18, rue Jules-Noriac

Naz veire sout MUSÉE, v'atreis li troubarez tout ce que nio de brave en fe de porceleno' et v'atreis chôsirez a votre goût.

Gu'io pâ de pâ jentâ fennâ que là Limousina.
M'a là soun là reina do mounde quand là pourten dô
ornemen de

chaz VALÉRY, Bijoutier, 45, rue du Clocher

Df que mogosin, diriâ que lou soulei il lusi lo re coumo
lou jour.

— Enfin, moussur lou juge, si vous jo voulez, tous lis baliara, m'a qu'o torne plantâ lous palens cassa.

— Entendu, fuguet lou juge.

Huei jours plus tard, lo troyo aguet douze goureis, m'a n'in vio dous de creva ! Fouinard mettet quis dous dins un panier et lous pourtet à Pitouei.

— Tâ, Pitouei, disset-eu, te porte tous dous goureis.

— M'a is soun creva, fuguet Pitouei, que voueis-tu que n'en fase ?

— Tu lous minjaras, et co t'eichivoro de lous sannas, si n'eran pas creva, coumo lou oriâs-tu elevas, tu n'as re per lous fâ tetâ !

JEAN LO VERGOGNO.

Co faï toujours plosei !

Veiqui d'autreis couplimens de notreis abounas :

Votre journal Lou Galetou est un vrai régal pour moi et mon entourage. Je vous adresse donc, sous ce pli, la somme de cinq francs en timbres poste pour continuer mon abonnement.

Avec tous mes félicitations pour vous et vos collaborateurs, je vous présente, Monsieur le Directeur, mes salutations distinguées.

P. C., Un Parisien.

Sai talamen counten dau Galetou que ne pode pus m'en passâ, eitabe fô renouvelâ moun abounamen.

L. L., de Moissannes.

Je suis très content d'être abonné à votre journal, il me procure toujours quelques instant de plaisir et me chasse le cafard du régiment.

B. L., de Lubersac (soldat).

Je m'excuse d'être en retard pour payer mon abonnement et je m'empresse de vous envoyer cinq francs. Votre journal est très amusant et j'envoie tous mes compliments à ceux qui participent à sa composition.

Mme M., de Segré (Maine-et-Loire).

L'Armana dau Galetou de 1938

se prépare...

Qu'ei bien tem de lou retenei.

Rappelaz v'atreis qu'antan nous n'agueren pas preu per tout lou mounde.



Peichadours ! Veiqui lo sasou ente fai tour se diverfi au bord daus ris.

N'obliez de nâ fâ un tour chaz COLOX ente v'atreis troubarez tout ce que faut per rempli votre benato de braveis peissons.

COLOX, rue Adrien-Dubouché.

Pour vous, Mesdames, poissons roses, aquariums, bibelote.

Tu seis fier coumo un petorabo Jantissou !
 Tu preneis tous habis de noço per nà à lo feiro ?
 Tu te troumpas moun paubre Lionard... qu'ei daus habits
 de tous lous jours

Chaz DONY

en d'un viro mo un fai un moussur d'un louerau, coumo
 me.

A. DONY

VETEMENTS POUR HOMMES, DAMES, ENFANTS

2, 4, 6, rue des Halles, 2, 4, 6, Limoges

Maison la plus ancienne qui ne doit son succès qu'à sa fidèle
 clientèle. — Téléphone 42-84.

Un viei proverbe dit qu'a no
 bravo teito tout va bien. Qu'ei
 beleu be vrai. Mâs lous chopeus
 de chaz LEBUR fan mier que
 co : metter lous sur no vorre
 teito, lo parei bravo !

La Chapellerie
LEBUR
 et
LEBUR MODES

Rue Adrien-Dubouché
 Les mieux assortis de la Région

Joneis garcous à barbo fino,
 Vicis à coudeno en pau redo,
 Jônas fillas, fennas ; tous, si v'autreis vôlei esse fiers et
 fû plasei à veire, nà vous fâ rasa et frisa chaz

Alfred & Ginette

SALON DE COIFFURE

63, rue de Bellac, 63

ALFRED rafraichiro vôttras jôtas, co siro un velours !
 Lo gento GINETTO, en sous appareil GALLIA, foro
 daus indéfisables per 50 francs !
 Qu'ei un trobal parfait !

Is disen que faut beure lo biero en eiti quand fâ
 chand. Bouei co fai per lo biero coumo per l'amour
 qu'ei toujours lo sasou !

Bevez quelo de **Bertrand-Mapataud**

Les bières
BERTRAND-MAPATAUD
 Route de Nexon, Limoges — Tél. 34-16

Nio pas d'erreur qu'ei no fâ entendudo, per etre billa
 de boun goût et per toutes las sosous, nio mâ no mijou,
 qu'es chaz

HENRI ESDERS

Rue Adrien-Dubouché, à Limoges

O vend boun et boun marchâ et n'ien n'o per toutes
 las boursas.

Le Gérant : François BEYRAND.

NOUVEAUTÉS, DRAPERIES, TISSUS, etc...

LECOMTE-CHAULET

Place des Bancs, 19-21, Limoges

Un m'o di, l'autre jour, que quelo mejou tenio deipei
 cent-an. Beleu pâ tan. Mâ l'ei counegudo di tou lou poï...
 e pu loin denguero.

Eimandi voulio veire lou potrou. Guei de lo peno a
 possâ per nà li parlâ. Li vio do mounde, dô mounde, diria
 qui baillen tou per re. De vrai, per loù leinagei, là nu-
 veutâ, lo sedo, degu ne po li fâ coumo li. I chaten dô
 moudelon de besagnâ a boun pri e tournen vendre a piti
 benefice. Quci tou lou secre de lo mejou.

Nâ ll no ve, vòù li tournorei.

Chaz SENAMAUD ET SŒUR,
 un po troubâ dau porto monudo
 ente sauten las pessas, n'io
 aussi dé qu'pitis sacs brenous
 qu'aiment tant la geintas fillas
 de notre Lemouzi.

SENAMAUD & SŒUR
 26, Rue Montmellier :: LIMOGES

Drolleis, per essei billas a lo
 modo et pas trop char, nà
 troubâ :

Jean BOISSOU, Tailleur
 7, place des Jacobins, 7
 et presentâs v'autreis de lo part
 dau « Galetou ». V'autreis sirez
 bien reçauibus.

Deipei que notro chambro ei tapissado en dau papier Sanitex,
 notro feno qu'ei pertant si dermillouso se reveillo en chan-
 tant et n'obrido jamais de m'embrassa. Queû papier Sanitex,
 ple d'oseufs et de flours, ecliarsi lo chambro. O semblo toujours
 niâ, permour qu'un po lou lavâ en dau sablou saus tou bimâ.

Courez n'en chatâ chaz GRANY, lou droguiste de lo place
 daus Carmelis. Votro feno se reveilloro pus dabouro et faro
 de meilleur trabai !

Is disen que tout ei char. Co n'ei gro vrai. V'autreis ver
 rez qu'un po veî no bravo garnituro de chambro per pau
 d'argent, si v'autreis âs lo bouno édeio de nà fâ no visito à

L'Ameublement Général

UNION DES FABRICANTS

Limoges, Place de la Motte, Limoges

Tout ce qui concerne
L'AMEUBLEMENT

Tous genres

— Tous prix

Imprimerie E. RIVET, 21 Rue d'Aix, Limoges